



**Nachricht für die Binnenschifffahrt**  
**Nr. FR 07/17 (frz. Nr. FR/2017/00465,00466 und 00467)**

**Schleusensperrungen (2017 am Oberrhein - Rheinseitenkanal)**

**Nur zur Information (Planung der Schleusensperrungen)**  
**(Alle Nutzer – in beiden Richtungen)**

---

- **Von 29.02.2016, 07:00 Uhr bis 11.08.2017, 18:00 Uhr**  
Rheinseitenkanal (Schleuse Kembs - Östl. Kammer (191,7 x 25))  
Rh-km 179,200
  
- **Von 17.05.2016, 07:00 Uhr bis 03.02.2017, 18:00 Uhr**  
Rheinseitenkanal (Schleuse Fessenheim - Große Kammer (185 x 23))  
Rh-km 210,500
  
- **Von 06.03.2017, 07:00 Uhr bis 10.03.2017, 18:00 Uhr**  
Rheinseitenkanal (Schleuse Ottmarsheim - Große Kammer (185 x 23))  
Rh-km 193,500  
  
Rheinseitenkanal (Schleuse Volgelgrun - Große Kammer (185 x 23))  
Rh-km 224,520
  
- **Von 10.04.2017, 07:00 Uhr bis 13.07.2017, 18:00 Uhr**  
Rheinseitenkanal (Schleuse Volgelgrun - Kleine Kammer (185 x 12))  
Rh-km 224,520
  
- **Von 22.05.2017, 07:00 Uhr bis 08.09.2017, 18:00 Uhr**  
Rheinseitenkanal (Schleuse Ottmarsheim - Kleine Kammer (185 x 12))  
Rh-km 193,500
  
- **Von 06.06.2017, 07:00 Uhr bis 15.09.2017, 18:00 Uhr**  
Rheinseitenkanal (Schleuse Fessenheim - Kleine Kammer (185 x 12))  
Rh-km 210,500
  
- **Von 09.10.2017, 07:00 Uhr bis 27.10.2017, 18:00 Uhr**  
Rheinseitenkanal (Schleuse Kembs - Westl. Kammer (182,9 x 25))  
Rh-km 179,200

**Avis 00466**  
**Schleusensperrungen (2017 am Oberrhein – staugeregelter Rhein)**

**Nur zur Information (Planung der Schleusensperrungen)**  
**(Alle Nutzer – in beiden Richtungen)**

---

**- Von 23.05.2016, 07:00 Uhr bis 31.03.2017, 18:00 Uhr**

Staugeregelter Rhein (Schleuse Rhinau - Große Kammer (185 x 23))  
Rh-km 256,300

**- Von 06.03.2017, 07:00 Uhr bis 17.03.2017, 18:00 Uhr**

Staugeregelter Rhein (Schleuse Marckolsheim - Große Kammer (185 x 23))  
Rh-km 240,000

**- Von 06.03.2017, 07:00 Uhr bis 10.03.2017, 18:00 Uhr**

Staugeregelter Rhein (Schleuse Gerstheim - Große Kammer (190 x 24))  
Rh-km 272,400

Staugeregelter Rhein (Schleuse Straßburg - Große Kammer (190 x 24))  
Rh-km 287,500

**- Von 03.04.2017, 07:00 Uhr bis 22.09.2017, 18:00 Uhr**

Staugeregelter Rhein (Schleuse Marckolsheim - Kleine Kammer (185 x 12))  
Rh-km 240,000

**- Von 03.04.2017, 07:00 Uhr bis 09.06.2017, 18:00 Uhr**

Staugeregelter Rhein (Schleuse Gerstheim - Kleine Kammer (190 x 12))  
Rh-km 272,400

**- Von 15.05.2017, 06:00 Uhr bis 25.08.2017, 18:00 Uhr**

Staugeregelter Rhein (Schleuse Rhinau - Kleine Kammer (185 x 12))  
Rh-km 256,300

**- Von 06.06.2017, 07:00 Uhr bis 04.08.2017, 18:00 Uhr**

Staugeregelter Rhein (Schleuse Straßburg - Kleine Kammer (190 x 12))  
Rh-km 287,500

\*\*\*\*\*

## Schleusensperrungen (2017 am Oberrhein – staugeregelter Rhein)

Nur zur Information (Planung der Schleusensperrungen)  
(Alle Nutzer – in beiden Richtungen)

---

- Von **22.05.2017, 07:00 Uhr bis 09.06.2017, 18:00 Uhr**  
Staugeregelter Rhein (Schleuse Gamsheim - Westl. Kammer 1  
Rh-km 309,000)
- Von **12.06.2017, 07:00 Uhr bis 30.06.2017, 18:00 Uhr**  
Staugeregelter Rhein (Schleuse Gamsheim - Östl. Kammer 2)  
Rh-km 309,000)
- Von **03.07.2017, 07:00 Uhr bis 28.07.2017, 18:00 Uhr**  
Staugeregelter Rhein (Schleuse Gamsheim - Westl. Kammer 1  
Rh-km 309,000)
- Von **17.07.2017, 07:00 Uhr bis 21.07.2017, 18:00 Uhr**  
Staugeregelter Rhein (Schleuse Iffezheim - Östl. Kammer (270 x 24)  
Rh-km 334,000)
- Von **31.07.2017, 07:00 Uhr bis 25.08.2017, 18:00 Uhr**  
Staugeregelter Rhein (Schleuse Gamsheim - Westl. Kammer 1)  
Rh-km 309,000)
- Von **18.09.2017, 07:00 Uhr bis 20.10.2017, 18:00 Uhr**  
Staugeregelter Rhein (Schleuse Iffezheim - Westl. Kammer (270 x 24))  
Rh-km 334,000)

### Kommentar:

Die Schifffahrtstreibenden werden darüber informiert, dass für jede Sperrung eine Nachricht für die Binnenschifffahrt herausgegeben wird, um den Termin zu bestätigen oder eventuelle Änderungen mitzuteilen.

### Im Bedarfsfall wenden Sie sich bitte an folgende Stelle(n):

CARING, 2 Route de l'III, BP 61019, 67761 GAMBSHEIM CEDEX  
Tel.: 0388597659 - Fax: 0388597639

UT Rhin  
4 Quai de Paris - CS 30367  
67761 STRASBOURG CEDEX  
Tel.: 03 67 07 92 15 - Fax: 03 88 24 21 14

FREIBURG, den 12.02.2017

Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt  
FREIBURG

Im Auftrag  
SINABA

Strasbourg, le 12/02/2017

Voies Navigables de France  
DIRECTION TERRITORIALE DE STRASBOURG

Chef d' Unité  
Eric SCHMITT